

UCHWAŁA Nr 140/MS /14
ZARZĄDU POWIATU W PODDĘBICACH
z dnia 28 stycznia 2014 r.

**w sprawie zawarcia umowy na zakup licencji systemu pn. „Legislator”
dla potrzeb Starostwa Powiatowego w Poddębicach**

Na podstawie art. 32 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 5 czerwca 1998 roku o samorządzie powiatowym (Dz. U. z 2013 r., poz. 595, poz. 645) oraz art. 4 pkt 8 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 roku Prawo Zamówień Publicznych (Dz. U. z 2013 r. poz. 907, poz. 984, poz. 1047, poz. 1473) Zarząd Powiatu w Poddębicach uchwala, co następuje:

§ 1. 1. Zawiera umowę z ABC PRO Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą przy ul. Owsianej 12 w Warszawie 03-825, wpisaną w Sądzie Rejonowym dla m.st. Warszawy, XIII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego pod numerem 0000329405, NIP 952-20-69-024, REGON 141847780, reprezentowaną przez Pana Ryszarda Grytnera – Prezesa Zarządu na zakup licencji systemu pn. „Legislator” dla potrzeb Starostwa Powiatowego w Poddębicach.

2. Projekt umowy stanowi załącznik do niniejszej uchwały.

§ 2. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Ryszard Rytter – Przewodniczący Zarządu

Członkowie Zarządu:

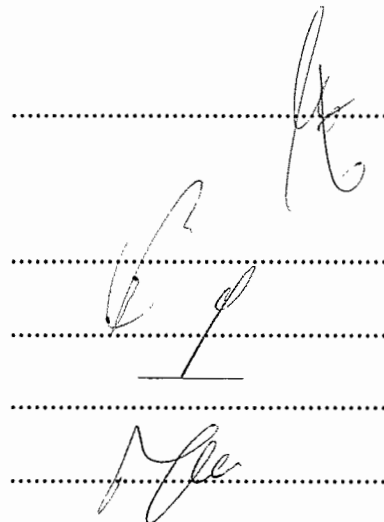
Piotr Binder

Leszek Chmielecki

Zdzisław Cyganiak

Jerzy Tybura

.....
.....
.....
.....
.....



UMOWA Nr /OR/14*

zawarta w dniu

2014 roku

pomiędzy:

Powiatem Poddębickim z/s. 99-200 Poddębice, ul. Łęczycka 16 będącym płatnikiem VAT i posiadającym nadany numer NIP 828 13 56 097, zwanym dalej „Usługobiorcą”, w imieniu którego działa Zarząd Powiatu reprezentowany przez:

- 1) **Pana Ryszarda Ryttera** – Starostę Poddębickiego
- 2) **Pana Piotra Bindera** – Wicestarostę

przy kontrasygnacie Skarbnika Powiatu **Pani Jadwigi Zagrody**
a

ABC PRO Sp. z o.o. z siedzibą przy ulicy Owsianej 12 w Warszawie 03-825, wpisaną w Sądzie Rejonowym dla m.st. Warszawy, XIII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego pod numerem 0000329405, NIP 952-20-69-024, REGON 141847780, zwanym dalej „Usługodawcą”, reprezentowanym przez:

Ryszard Adam Grytner – Prezes Zarządu

Przedmiot umowy

§ 1

1. Przedmiotem umowy jest udostępnienie 1 licencji systemu pn.: „Legislator Standard” na okres dwóch lat.
2. System zostanie udostępniony do pobrania Usługobiorcy nie później niż w terminie do dwóch dni roboczych od dnia podpisania umowy.

§ 2

1. Szczegółowy opis systemu zwarty jest w załączniku nr 1 do umowy – „Opis Funkcjonalności”.
2. Zasady udostępniania oraz wersje systemu opisane są w załączniku nr 2 do umowy – „Regulamin”.

Sposób realizacji

§ 3

1. Usługobiorca pobierze instalator systemu Legislator ze strony internetowej podanej przez Usługodawcę.
2. Usługobiorca zainstaluje system Legislator we własnym zakresie, wymagania stacji roboczych opisane zostały w załączniku nr 3 do umowy – „Wymagania stacji roboczych”
3. Usługodawca gwarantuje poprawne działanie systemu Legislator tylko na stacjach roboczych spełniających wymogi określone w załączniku nr 3 do umowy.

* Umowa zawarta z pominięciem przepisów Prawa zamówień publicznych z uwagi na to, że kwota planowana w roku realizacji zamówienia na wydatki tego typu, co przedmiot zamówienia jest niższa niż 14 000 EURO

Wynagrodzenie

§ 4

1. Opłata abonamentowa, płatna jednorazowo, wynosi netto 900 zł. plus należny podatek VAT w wysokości 23%, co łącznie stanowi kwotę brutto 1107 zł.
2. Należność, o której mowa w ust. 1 zostanie uiszczona przez Usługobiorcę po otrzymaniu faktury VAT wystawionej przez Usługodawcę niezwłocznie po podpisaniu umowy.
3. Usługobiorca zobowiązuje się uregulować należność, o której mowa w ust. 1 w terminie 14 dni od dnia otrzymania poprawnie wystawionej faktury VAT, na konto bankowe wskazane na fakturze.
4. Za datę płatności ustala się datę obciążenia konta Usługobiorcy.

Serwis i gwarancja

§ 5

1. W ramach świadczonej usługi Usługodawca zobowiązuje się do świadczenia usług serwisowych i opieki autorskiej przez okres 24 miesięcy, w zakresie:
 - a) Zapewnienie stałego rozwoju oprogramowania oraz dostosowywania do obowiązującego stanu prawnego.
 - b) Otrzymywanie bezpłatnych aktualizacji systemu.
 - c) Pomoc telefoniczna i mailowa dla użytkowników systemu w dni robocze w godzinach 8.00 – 16.00.

Postanowienia końcowe

§ 6

1. W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową mają zastosowanie przepisy Kodeksu Cywilnego.
2. Wszelkie zmiany w niniejszej umowie wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.
3. Wszelkie ewentualne spory wynikłe na tle w realizacji umowy Strony będą rozstrzygać ugodowo. W razie braku szans zawarcia ugody, właściwym do rozstrzygnięcia sporu Strony ustalają sąd powszechny właściwy miejscowo dla siedziby Usługobiorcy.
4. Umowa sporządzona została w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze stron.
5. Integralną częścią niniejszej umowy są:
 - a) Załącznik Nr 1 – Opis funkcjonalności,
 - b) Załącznik Nr 2 – Regulamin,
 - c) Załącznik Nr 3 –Wymagania stacji roboczych.
6. Umowa zawarta jest na okres dwóch lat od daty podpisania.
7. Każda ze stron może wypowiedzieć niniejszą umowę z zachowaniem miesięcznego okresu wypowiedzenia.

** Umowa zawarta z pominięciem przepisów Prawa zamówień publicznych z uwagi na to, że kwota planowana w roku realizacji zamówienia na wydatki tego typu, co przedmiot zamówienia jest niższa niż 14 000 EURO*

8. W przypadku wypowiedzenia umowy Usługodawca zwróci Usługobiorcy część opłaty abonamentowej, proporcjonalnie do okresu korzystania z usługi (opłata miesięczna = 1/12 opłaty rocznej).

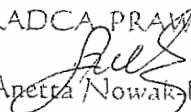
USŁUGOBIORCA

USŁUGODAWCA

.....

.....

RADCA PRAWNY


Anetta Nowak-Uss

** Umowa zawarta z pominięciem przepisów Prawa zamówień publicznych z uwagi na to, że kwota planowana w roku realizacji zamówienia na wydatki tego typu, co przedmiot zamówienia jest niższa niż 14 000 EURO*

Wykaz funkcjonalności

- I. Tworzenie aktów w XML tylko zgodnie z zasadami techniki prawodawczej - Rozporządzenie Prezesa Rady Ministrów z dnia 20 czerwca 2002 r. w sprawie "Zasad techniki prawodawczej". (Dz. U. z dnia 5 lipca 2002 r.)
- II. Automatyczne tworzenie aktu w formacie XML na podstawie dokumentów przygotowanych w innych edytorach tekstów:
 - 1) Możliwość przeklejenia kompletnej treści aktu prawnego do edytora z aplikacji Microsoft WORD oraz OpenOffice.org Writer wraz z wszystkimi załącznikami graficznymi i tabelami,
 - 2) Automatyczne rozpoznawanie jednostek redakcyjnych użytych w przeklejonym dokumencie i ich konwersja do formatu XML.
- III. Ręczne tworzenie aktu prawnego bezpośrednio w Legislatorze:
 - 1) Tworzenie aktu w widoku strony (identycznie jak w przypadku popularnych programów biurowych do edycji tekstu),
 - 2) Wbudowana logika rozpoznająca poszczególne jednostki redakcyjne i pozwalająca na automatycznie numerowanie poszczególnych jednostek,
 - 3) Obsługa wszystkich jednostek redakcyjnych:
 - a) Jednostki podstawowe: Metryka, Preambuła;
 - b) Jednostki systematyzacyjne wyższego rzędu: Część, Księga, Tytuł, Dział, Rozdział, Oddział, Podstawowe;
 - c) Jednostki redakcyjne: Artykuł, Paragraf, Ustęp, Punkt, Litera, Tiret;
 - d) Elementy redakcyjne: Akapit, Śródtytuł, Przypis, Uzasadnienie;
 - e) Elementy potomne: Podpis, Organ poświadczający;
 - f) Elementy niestandardowe (dodatkowe): Wielka litera, Cyfra rzymska, Podział strony;
 - g) Zasoby: Obraz, Tabela, Załącznik, Załącznik binarny, Link, Link do podstawy prawnej (powiązanie automatyczne);
 - 4) Opcje formatowania:
 - a) Wytłuszczenie
 - b) Kursywa
 - c) Podkreślenie
 - d) Indeks górny
 - e) Indeks dolny
 - f) Wstawianie symboli
 - g) Przypisy końcowe
 - h) Zmiana numeracji jednostki redakcyjnej
 - i) Przenumerowanie całości aktu
 - j) Orientacja strony
- IV. Praca z projektami aktów:
 - 1) Tworzenie aktu na podstawie innego aktu,
 - 2) Kopiowanie wybranych jednostek lub grup jednostek pomiędzy aktami,



Regulamin świadczenia usługi dostępu do systemu pn.: LEGISLATOR

Preambuła

Regulamin określa warunki na jakich Zamawiający może korzystać z oprogramowania pn.: „Legislator”, zwanego dalej Systemem.

Zainstalowanie Systemu oznacza zgodę Zamawiającego na WSZYSTKIE postanowienia niniejszego regulaminu. W przypadku braku akceptacji JAKIEGOKOLWIEK z postanowień niniejszego regulaminu zrezygnować należy z instalacji i wdrożenia lub jakiegokolwiek innego wykorzystywania Systemu w całości lub w jakiegokolwiek jego części.

ABC PRO z siedzibą w Warszawie, ul. Owsiana 12, Polska, dalej zwana Usługodawcą, udziela zgody na wykorzystywanie OPROGRAMOWANIA pod nazwą „Legislator” na następujących warunkach:

§ 1

Definicje

1. Dla potrzeb niniejszego regulaminu określa się następujące pojęcia:

- 1) **Biblioteki PKI** - wszystkie programy, moduły i inne skompilowane programy udostępnione przez ABC PRO, służące do oprogramowania przez Usługodawcę usług w Systemie;
- 2) **System** - Aplikacje i biblioteki w każdej formie oraz dokumentacja stanowiąca. Prawa autorskie do Systemu są własnością ABC PRO, nie naruszają praw autorskich stron trzecich i podlegają ochronie zgodnie z prawem polskim i międzynarodowym;
- 3) **Ilość licencji** – ilość stanowisk komputerowych w siedzibie Usługobiorcy, na których można korzystać z systemu;
- 4) **Usługobiorca** - podmiot, któremu ABC PRO udziela zgody na wykorzystywanie Systemu. W rozumieniu niniejszego regulaminu podmiotem tym może być dowolny podmiot administracji publicznej na terenie Rzeczypospolitej Polskiej, który nabywa usługę na podstawie podpisanej z ABC PRO umowy;
- 5) **Usługodawca** – ABC PRO z siedzibą w Warszawie, ul. Bronisława Czecha 59, Polska
- 6) **Sprzęt Komputerowy** - zestaw komputerów i oprzyrządowania, na którym zostanie zainstalowany System.

§ 2

Zasady korzystania z systemu

1. Usługa uruchomiona zostaje z chwilą podpisania umowy.
2. Usługobiorca może zainstalować tylko określoną w umowie ilość kopii Systemu w przypadku instalacji na konkretnych stanowiskach komputerowych.

§ 3

Ograniczenia

Zabronione jest wykorzystywanie Systemu i jego składników w sposób zabroniony prawem, a w szczególności zabronione jest:

- 1) dokonywanie tłumaczeń, przystosowywania, zmiany układu lub jakichkolwiek innych zmian lub modyfikacji Systemu. Modyfikacje lub inne wymienione wyżej zmiany stanowią naruszenie prawa autorskiego i niniejszego regulaminu,
- 2) użytkowanie Systemu przez inne osoby niż Usługobiorca,
- 3) dekompilowanie, deasemblacja lub jakiegokolwiek inne zwielokrotnianie kodu lub tłumaczenie formy Systemu towarzyszącej mu dokumentacji,
- 4) usuwanie lub zmiana znaków handlowych i informacji o produkcie zamieszczonych w Systemie.



Wymagania aplikacji i sposób instalacji

INSTALACJA W TRYBIE STANOWISKOWYM

Legislator może być zainstalowany na DOWOLNYM komputerze wyposażonym w system Windows XP SP3, Windows Vista SP1 oraz Windows 7.

W celu wykonania poprawnej instalacji należy wykonać poniższe kroki:

1. Pobierz i Zainstaluj .Net Framework 3.5 SP 1 oraz .NET Framework 4.
2. Pobierz i Zainstaluj najnowsze oprogramowanie JAVA .
3. Pobierz i Zainstaluj Legislatora (adres wraz z loginem i hasłem do serwera został przekazany mailowo po podpisaniu umowy)
4. W oknie „Rejestracja”, należy wprowadzić przekazany klucz licencyjny;
5. W oknie rejestracja należy wpisać login i hasło z modułu komunikacyjnego, a także wybrać z listy rozwijanej dostawcę oprogramowania – właściwa dla lokalizacji Urzędu, nazwa Urzędu Wojewódzkiego;

INSTALACJA W TRYBIE SIECIOWYM

Aby zainstalować edytor w trybie pracy sieciowej wykonaj poniższe kroki:

1. Legislator w wersji sieciowej powinien być instalowany przez Administratora Systemu (Informatyka) z poziomu komputera lokalnego;
2. Podczas instalacji, należy jako folder docelowy wybrać udział sieciowy z poziomu którego, dostępna będzie aplikacja Legislator;
3. Po zakończeniu instalacji, należy uruchomić aplikację;
4. W oknie „Rejestracja”, należy wprowadzić przekazany klucz licencyjny;
5. W oknie rejestracja należy wpisać login i hasło z modułu komunikacyjnego, a także wybrać z listy rozwijanej dostawcę oprogramowania – właściwa dla lokalizacji Urzędu, nazwa Urzędu Wojewódzkiego;

Konfiguracja stacji roboczych

Na stacji roboczej należy zainstalować następujące oprogramowanie:

- Microsoft .NET Framework 3.5 SP 1 oraz .NET Framework 4;
- Najnowsze środowisko Java JRE 1 (<http://java.com>);

Na pulpicie lub w menu start należy umieścić skrót do programu Legislator,.

Należy zwrócić uwagę aby katalog roboczy (Właściwości->Rozpocznij w:) wskazywał na katalog aplikacji to jest właściwy udział np. \\serwer\udzial_sieciowy\edytor\;

Skrót powinien wskazywać na katalog, w którym został zainstalowany edytor i znajdujący się w nim plik EAP.UI.exe np. \\serwer\udzial_sieciowy\edytor\EAP.UI.EXE

